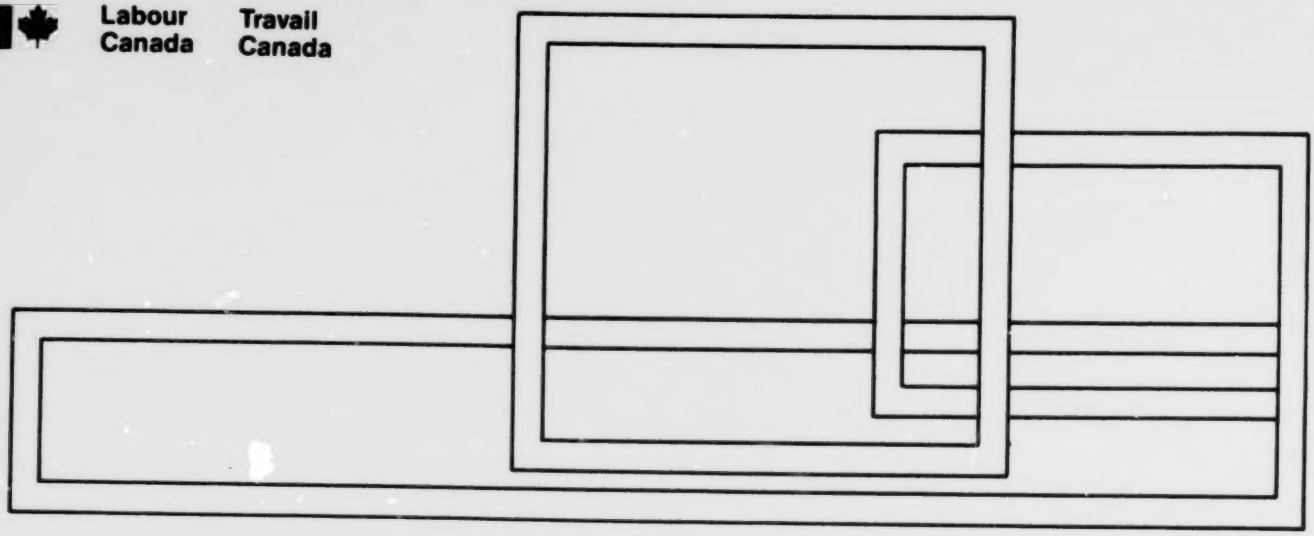
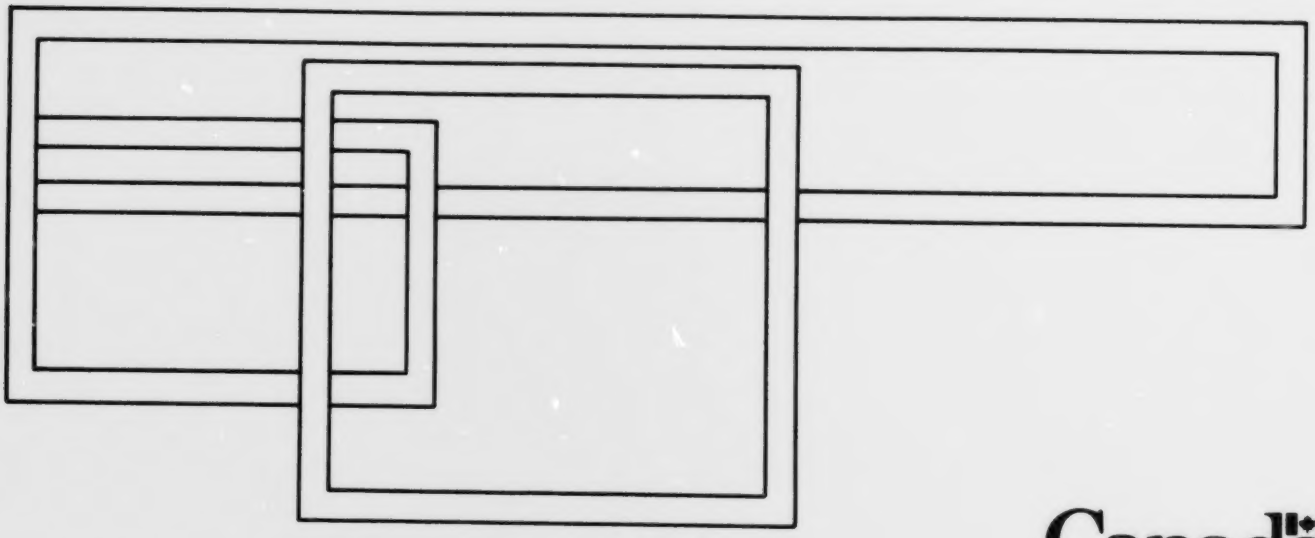
Labour Canada Travail Canada

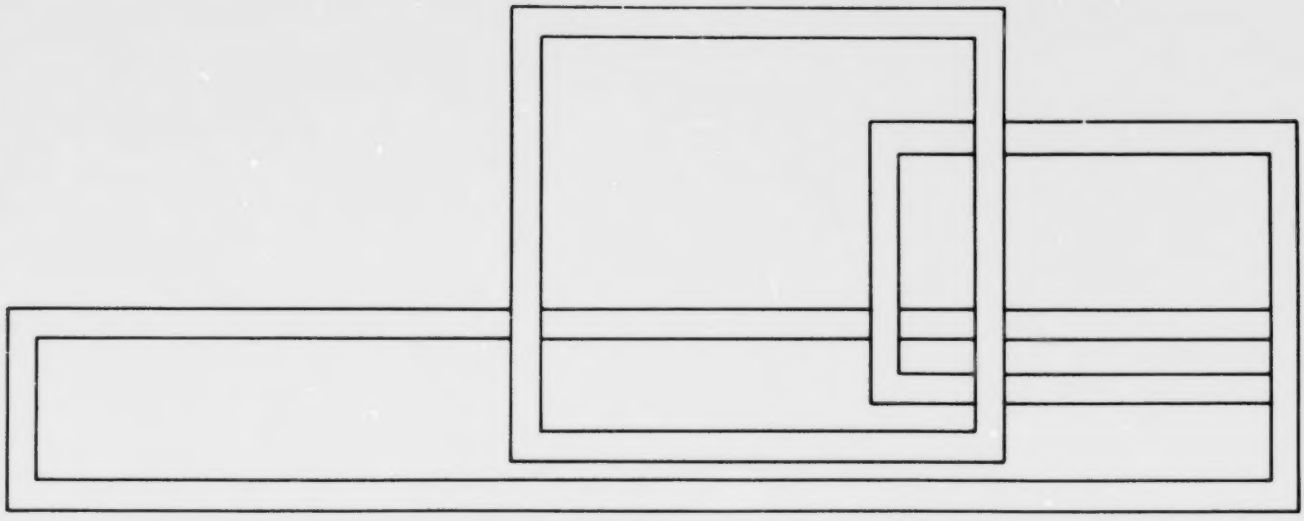


REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT FOR THE FOURTH QUARTER AND TOTAL FISCAL YEAR 1985-86

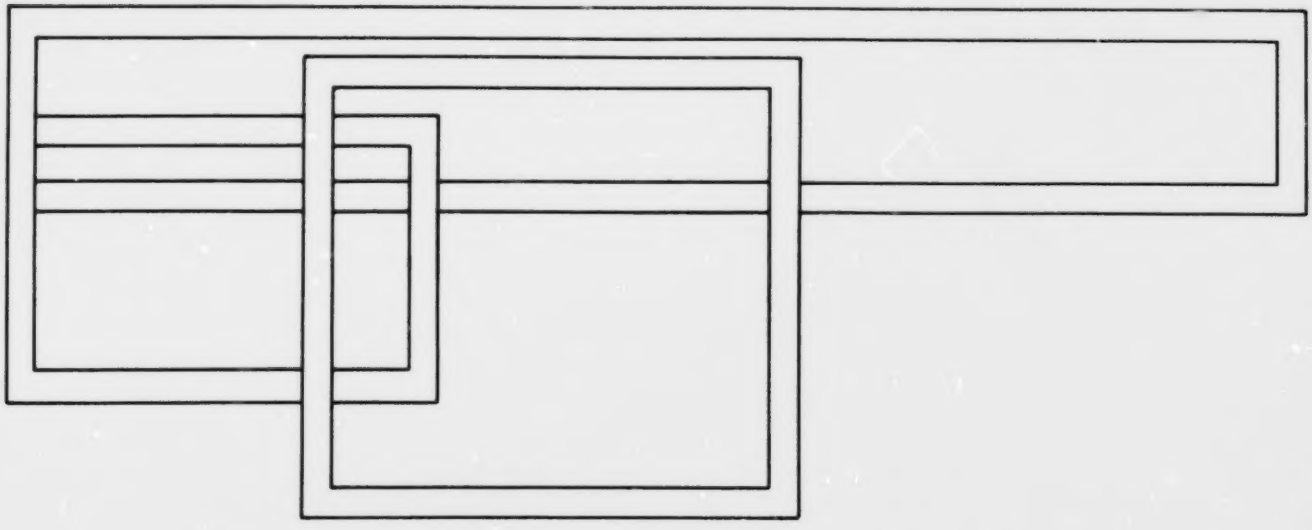


Canada

87-01460/



REPORT ON THE ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT FOR THE FOURTH QUARTER AND TOTAL FISCAL YEAR 1985-86



Published by authority of the
Honourable Pierre H. Cadieux
Minister of Labour, Government of Canada

Available from:

Publications Distribution Centre
Labour Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0J2
(819) 994-0543

Labour Canada
Catalogue Number
L214-0138/86B

Printed in Canada

Pursuant to Section 30 of the Labour Adjustment Benefits Act, I hereby submit to Parliament a report on the activity of the Labour Adjustment Benefits Program for the quarter January 1, 1986, to March 31, 1986, and for the fiscal year 1985-86.

Pierre H. Cadieux
Minister of Labour

TABLE OF CONTENTS

Foreword 1

Labour Adjustment Benefits Act 3

Development of the Labour Adjustment Benefits Act 3

Labour Adjustment Benefits (LAB) Program 4

Structure of the Labour Adjustment Benefits Program 4

Designation of Industries 5

Administration of the Labour Adjustment Benefits Program 5

Certification of Laid-Off Employees 5

Activity During the Quarter and Year 6

Individual Eligibility Criteria 6

Activity During the Quarter and Year 7

Conclusion 7

About the Tables 7

Tables: Quarterly Activity, January 1, 1986, to March 31, 1986 9
Fiscal Year Activity, April 1, 1985 to March 31, 1986 21

Appendix 33

FOREWORD

The present report covers program activity under the Labour Adjustment Benefits Act for the quarter January 1, 1986, to March 31, 1986, and for the fiscal year April 1, 1985, to March 31, 1986.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

The Labour Adjustment Benefits Act, an Act to provide for the payment of benefits to laid-off employees, received proclamation on May 1, 1982.

The legislation, which is within the responsibility of the Minister of Labour, is designed to offer protection in the form of income maintenance to certain older workers who have been permanently laid off from industries designated by the federal government, who have exhausted unemployment insurance entitlements, and who have no prospect of employment.

The last-resort benefits authorized by the Labour Adjustment Benefits Act are targetted to those individuals who, because of age and the possession of industry-specific skills, are incompatible with employment placement programs and therefore have unusual difficulty adapting to layoff.

DEVELOPMENT OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS ACT

Labour Canada has maintained an adjustment assistance program since 1972. Entitled Adjustment Assistance Benefits (AAB), the program initially provided benefits for qualified individuals who had been laid off from the textile and clothing industries.

The Textile and Clothing Policy, formulated in 1970, recognized that competition from imports orginating in low-wage countries would bring pressure for rationalization and modernization within these industries, with the resultant displacement of a large number of workers. The Adjustment Assistance Benefits Program was introduced to ease the burden for older employees as progressively lower levels of protection were effected and structural adjustment took place in the industries.

The AAB program was extended to workers in the footwear and tanning industries in 1978 to address the consequences of the restructuring in these industries resulting from the Footwear and Tanning Industry Sector Strategy.

Administered separately under different regulations, the AAB program provided benefits for qualified individuals aged 54 and over who had worked in the industry for 10 of the last 15 years preceding layoff.

The recognition that the 1980s would be a period of industrial adjustment for Canada characterized by a freer and more competitive world trading environment, higher energy prices, exchange rate fluctuation, and slower economic growth led to a reexamination of the AAB program.

The 1978 review of federal adjustment programs, undertaken as part of an economic development package related to the impact of the Multilateral Trade Negotiations (MTN), identified gaps in existing programs directed to workers displaced by economic rationalization and specifically for those workers displaced by major structural adjustments. In particular, older workers were singled out as possessing educational, skill and mobility characteristics for which existing employment programs were not suited.

To respond to the structural adjustments inherent in Canadian industries and the effects on communities, a special industrial and labour adjustment initiative was developed to supplement the range of standard industrial and labour market programs available.

The Industry and Labour Adjustment Program (ILAP) introduced in January

1981 was designed to sustain social and economic assistance to those people and those communities most in need, and emphasized a selective and focussed approach to ensure application only in major adjustment situations. Consisting of a Community Adjustment Program, an Industrial Adjustment Program, and a Labour Adjustment Package, ILAP offered a co-ordinated program of assistance measures for designated industries and/or communities. The labour adjustment measures included portable wage subsidies, temporary employment projects, enhanced mobility allowances, critical trade skills training, enhanced training allowances, and the Labour Adjustment Benefits Program as it relates to laid-off employees in industries designated under ILAP for labour adjustment assistance.

The goal of the federal government in designing these programs was to facilitate the required shifts to more efficient and competitive economic activities while assisting those most affected by such developments.

LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS (LAB) PROGRAM

The Labour Adjustment Benefits Program is a last resort income maintenance program intended to respond to unusually difficult adjustment situations, and is limited to a target population of older workers for whom active employment programs in the past have proven to be relatively ineffective.

Supplementary to standard and special labour adjustment measures available, the LAB program plays a supportive role in federal assistance programs, offering a means of adjustment to individuals with no other available option.

Recipients of labour adjustment benefits are individuals who lack adjustment potential because of their age and industry-specific skills acquired during lengthy one-industry experience, and who consequently are unable to obtain employment in other industries.

Benefits payable under the LAB Act approximate 60 per cent of average weekly insurable earnings, generally based on the last 20 weeks of employment prior to layoff. The benefits are fully indexed for inflation and continue until the recipient finds employment or reaches the age of 65.

The Labour Adjustment Benefits Program consolidates the former Adjustment Assistance Benefits programs and brings adjustment assistance more closely into line with the benefit eligibility criteria of other social programs. The program also introduces flexibility in terms of eligibility criteria. In cases of severe financial hardship, Labour Adjustment Benefits may now be available to individuals whose age and years of service in the industry add up to at least 80. The criteria relating to years of service require that the individual has been paid for a minimum of 1 000 hours of employment in each of those years. In addition, supplementary earnings by LAB recipients are encouraged by a feature which allows for less than full deduction from benefits.

STRUCTURE OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The payment of benefits under the Labour Adjustment Benefits Act is restricted to individuals who have been laid off from an establishment which is part of a designated industry, who have been certified by the Labour Adjustment Review Board, and who have been assessed by the Canada Employment and Immigration Commission as qualifying to receive

benefits on the basis of individual eligibility criteria.

DESIGNATION OF INDUSTRIES

An industry may be designated either generally throughout Canada or with respect to any region in Canada.

General designation of an industry may be made pursuant to section 3(2) of the Act, where the industry in Canada generally is undergoing significant economic adjustment of a non-cyclical nature, either because of import competition or because of industrial restructuring, including technological change, which is in response to federal government programs or policies, and where such adjustment results in a significant loss of employment in the industry.

The general designations currently in effect are the clothing and textile, footwear and tanning industries. These general designations, which subsume the former Adjustment Assistance Benefits programs, are in effect from August 18, 1982, to August 17, 1986, and are retroactive, by virtue of Section 4 of the Act, to May 1, 1978.

Regional designations may be made pursuant to section 3(3), where an industry in a region is undergoing significant economic adjustment and a concomitant significant loss of employment in the industry in that region. A complete list of the industries designated with respect to a region of Canada is to be found in the Appendix. All designations under the LAB Act are made by virtue of an Order of the Governor in Council.

ADMINISTRATION OF THE LABOUR ADJUSTMENT BENEFITS PROGRAM

The administration of the Labour Adjustment Benefits Act is carried out by the Labour Adjustment Review Board and the Canada Employment and Immigration Commission.

CERTIFICATION OF LAID-OFF EMPLOYEES

The Labour Adjustment Review Board, established under section 5(1) of the Act, certifies individuals as eligible to apply to the Canada Employment and Immigration Commission (CEIC) for benefits.

The members of the Board, appointed by the Minister of Labour on May 18, 1982, constitute a tripartite body representative of labour, business and government. Chaired by Mr. Joseph Morris, former President of the Canadian Labour Congress and past Chairman of the Governing Body of the International Labour Organization (ILO), the Board comprises: Ms. Gloria Kunka, Director, Federal-Provincial Relations, Labour Canada, as Vice-Chairperson; Mr. William Marshall, former international representative of the United Auto Workers; Mr. Albert Deschamps, former Director, International Affairs, with the Canadian Manufacturers' Association and an executive of the ILO; and Mr. Guy de Merlis, former Director General, Mediation and Conciliation, Labour Canada. Mr. Marshall and Mr. Deschamps sit as the representatives of employees and employers respectively. Support to the Board is provided through the Minister of Labour by officials of Labour Canada who form the Labour Adjustment Review Board Secretariat.

Pursuant to section 11 of the Labour Adjustment Benefits Act, the Board may grant certification where an employee has been laid off from a Canadian establishment which is part of a designated industry, where the layoffs in that establishment in any 12-month period including the employees' date of layoff comprised 10 per cent or 50 employees, whichever is fewer, and where the layoff was the result of the

economic adjustment which caused the industry to be designated.

ACTIVITY DURING THE QUARTER AND YEAR

During the 1985-86 fiscal year, the Labour Adjustment Review Board considered 1 046 applications for certification. A total of 778 were approved, and the Board was obliged to deny 268. The applications were denied because the layoff had not occurred within a designated industry, the layoff had taken place outside the effective dates of designation for the industry, the number of employees laid off did not represent a reduction of at least 10 per cent or 50 employees from the establishment's work force, or the employees concerned had not been laid off or had been laid off and recalled.

Between April 1, 1985, and March 31, 1986, certification was granted to 20 734 laid-off employees of whom, on the date of layoff, 2 869 were aged 54 and over and 1 310 were aged 47 to 53. The Labour Adjustment Review Board has established 47 as the lowest age likely to be eligible under the program, since a person laid off at that age must have 33 years of service to be eligible to receive benefits (47 plus 33 equals 80) and would have to have continuous service since age 14. A total of 17 186 individuals were certified following layoff from establishments within general designations, with 2 042 aged 54 and over and 1 094 aged 47 to 53. Certification was also granted to 3 548 employees who were subjected to layoffs at establishments within regionally designated industries, with 827 of these individuals aged 54 and over and 216 aged 47 to 53.

INDIVIDUAL ELIGIBILITY CRITERIA

The assessment of individual eligibility and the administration of the payment of benefits under the Act are carried out by the Canada Employment and Immigration Commission through the local Canada Employment Centres.

To qualify for benefits, an individual must meet the following eligibility criteria:

(1) be at least 54 years of age on the effective date of layoff (but not more than 65 years of age);

(2) be a Canadian citizen or a permanent resident in Canada;

(3) have been employed in a generally designated industry or industries for at least 10 of the 15 years preceding layoff and have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years;

(4) have claimed and exhausted all unemployment insurance benefits; and

(5) have no present prospect of employment, or have accepted employment with earnings less than average weekly insurable earnings prior to layoff.

In cases of financial hardship, benefits may be payable to individuals whose age plus years of service in a generally designated industry or industries equals 80 or more and who have been paid for at least 1 000 hours of employment in each of those years.

In addition to assessing initial eligibility for the program, the Canada Employment Centre reviews the recipient's circumstances at least every six months to determine whether the individual has a prospect of employment. This semi-annual review of the claimant's employment opportunities ensures that benefits under the

program are maintained as a last resort income maintenance measure.

Benefits payable to qualified individuals commence at the time unemployment insurance entitlement expires, or retroactively from the time the employee applies for certification, whichever is later.

ACTIVITY DURING THE QUARTER AND YEAR

During the quarter January 1 to March 31, 1986, expenditures under the program totalled $15 411 599, the bulk of which ($11 455 352) was paid to individuals laid off from the textile and clothing industries. Payments totalling $1 285 572 were made to employees laid off in the footwear and tanning industries. The amount paid to workers laid off in regionally designated industries was $2 670 675. These figures represent a continuing rise over the last several quarters. This is probably due to the fact that more qualified individuals have exhausted their entitlement to unemployment insurance benefits, a requirement which must be met before benefits under the LAB program can be paid.

As of March 31, 1986, there were 597 claimants from the footwear and tanning industries, 5 199 from the textile and clothing industries, and 1 151 from regionally designated industries. Comparisons with the same period in the previous year can easily be derived from the tables included in this report.

Full details on claims and expenditures are provided in Table II through VII. It should be noted that "claims filed" and "claims allowed" are not equal. This is because a portion of the claims allowed are among those filed in the previous quarter. Delays are occasioned by the fact that claimants often file before their unemployment insurance benefits are exhausted, and by the time required to verify the claimant's age and years of service.

CONCLUSION

The adjustment challenges facing Canadian industry necessitate the relocation of economic resources from traditional manufacturing activities to sectors with more potential for growth. Industrial modernization and rationalization measures designed to maintain industrial competitiveness involve fewer jobs or a change in skill mix with a resultant impact on workers in the affected sectors. The aim of the Labour Adjustment Benefits Act is to ease the adjustment burden for older workers who have specific skills coupled with educational backgrounds which make them less adaptable than other workers to retraining programs. Employment opportunities for these individuals are therefore limited, particularly in towns characterized by a single industry base.

Activity levels under the legislation indicate that the program continues to play an important role in the range of adjustment assistance measures undertaken by the federal government.

ABOUT THE TABLES

The tables are presented in two sections: the first shows activity in the fourth quarter (January to March) of the 1985-86 fiscal year; the second section shows activity for the complete 1985-86 fiscal year.

Tables II, IV, and VI in each section enable the reader to compare activity in 1985-86 with activity in 1984-85. Tables III, V, and VII show comparisons of the cumulative effect of the program from inception (May 1, 1982) to the end of the quarter or

fiscal year being displayed. Table I serves both comparative and cumulative functions.

The tables are laid out on facing pages. To take advantage of the information provided, it is necessary to read both the "A" and "B" parts of each table. In all cases, the "A" tables refer to the current fiscal year while the "B" tables refer to the same period in the previous fiscal year. "A" and "B" together make up one table.

For example, in reading Table II, the reader can see from Table II(A) that fourth quarter expenditures in 1985-86 were $15 411 599 compared with $11 977 950 in the same period last year as shown in Table II(B). As the reader will quickly see, this represents a growth of about $3.5 million in quarterly expenditures.

Similarly, a reading of Table III(B) reveals that cumulative expenditures under the program from inception to March 31, 1985, were $75 245 563 while Table III(A) indicates that those from inception to March 31, 1986, were $134 903 487, from which it can quickly be calculated that expenditures during the fiscal year were about $59 million.

The tables display the activities carried out by the Labour Adjustment Review Board side by side with those carried out by the Canada Employment and Immigration Commission. The reason for this is that, while data reported by CEIC tends to reflect final outputs of the programs, much of that reported by LARB will have its effects in the future, and it is thought that any projection of future trends on the part of the reader will be better informed by immediate access to both types of data.

TABLES

Quarterly Activity

January 1, 1986 to March 31, 1986

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1986
AND
CUMULATIVE MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	160	2 263	24	305	184	2 568
Applications Denied	63	599	2	248	65	847
TOTAL	223	2 862	26	553	249	3 415

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

JANUARY 1 TO MARCH 31, 1985
AND
CUMULATIVE MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative	This Quarter	Cumulative
Applications Approved	165	1 555	18	235	183	1 790
Applications Denied	36	351	6	228	42	579
TOTAL	201	1 906	24	463	225	2 369

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	2 763	383	188	1 310	813	5 796	12 740 924
Regional Designations	2 232	586	195	837	588	1 151	2 670 675
TOTAL	4 995	969	383	2 147	1 401	6 947	15 411 599

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total Claims Filed	Total Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617
Regional Designations	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870
TOTAL	81 317	10 720	4 678	16 731	8 837	6 947	134 903 487

* In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

QUARTERLY ACTIVITY JANUARY 1 TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	3 803	758	187	700	325	4 061	10 093 129
Regional Designations	2 615	175	17	278	120	753	1 884 821
TOTAL	6 418	933	204	978	445	4 814	11 977 950

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total Claims Filed	Total Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152
Regional Designations	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411
TOTAL	60 583	7 851	3 368	9 362	5 037	4 814	75 245 563

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1985-86: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New* Claims Filed	New* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	683	134	61	1 113	668	5 199	11 455 352
Clothing	1 501	164	92				
Footwear	579	85	35	197	145	597	1 285 572
Tanning	0	0	0				
TOTAL	2 763	383	188	1 310	813	5 796	12 740 924

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total* Claims Filed	Total* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	20 788	3 164	1 265	10 732	5 312	5 199	105 113 903
Clothing	28 132	3 779	2 301				
Footwear	7 058	871	349	1 278	869	597	9 916 714
Tanning	650	89	32				
TOTAL	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617

* In generally designated industries Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1984-85: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New* Claims Filed	New* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	1 454	398	123	631	290	3 735	9 212 768
Clothing	1 621	267	176				
Footwear	665	88	46	69	35	326	880 361
Tanning	63	5	1				
TOTAL	3 803	758	187	700	325	4 061	10 093 129

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total* Claims Filed	Total* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	13 400	2 432	858	6 233	3 088	3 735	59 818 488
Clothing	20 736	2 855	1 734				
Footwear	4 847	524	243	477	428	326	5 245 664
Tanning	459	50	18				
TOTAL	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152

* In generally designated industries Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1985-86: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	0	0	0	0	0	0	0
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	12	5	32	86 249
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	1	86	143 393
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	716	360	52	331	278	425	1 187 073
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	0	0	0	13	4	11	13 012
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	1	1	74	151 574
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	59	9	3	215	173	178	428 853
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	0	0	0	36	19	114	233 072
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	24	24	44	43 329
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	1	7	17 609
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	2	3 744
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	4	2	18	20 946
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1	0	1	24	19	85	257 208
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	14	28 269
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	2 232	586	195	837	588	1 151	2 670 675

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF FOURTH-QUARTER ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1984-85: JANUARY 1 TO MARCH 31, 1985

	LAB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	0	0	36	109 062
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	0	3	112	166 859
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	68	16	0	74	6	125	366 512
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	1	2	68	196 453
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	924	90	4	108	35	105	221 632
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	0	0	0	60	49	131	427 784
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	0	0	0	1	1	31	40 792
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1	1	0	2	0	6	15 743
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	0	0	1	3 930
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	6	6	19	19 206
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	16	11	100	279 220
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	4	4	16	35 858
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	2 615	175	17	278	120	753	1 884 821

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 526	39	13	7	7	0	3 539
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	68	51	32	744 842
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	428	140	6	174	139	86	1 518 877
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	2 874	878	105	1 257	724	425	4 990 501
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	577	133	3	57	10	11	18 720
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	659	140	34	203	126	74	2 321 914
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	3 705	426	98	1 003	550	178	2 588 611
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	1 822	221	88	592	241	114	3 468 430
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	232	119	44	303 552
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 778	57	32	58	14	7	216 919
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 191	17	9	2	2	2	28 042
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	51	29	18	145 074
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 578	243	110	788	548	85	3 175 902
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	52	35	14	291 603
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	46	39	36	387 493
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	428	140	6	157	135	112	909 642
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	2 069	466	43	241	127	125	1 151 965
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	659	140	34	193	116	68	1 520 303
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	2 907	335	91	556	265	105	1 426 230
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	1 819	219	87	411	211	131	2 111 662
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 431	124	43	165	52	31	132 783
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 776	57	30	53	12	6	143 990
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 191	17	9	1	1	1	13 380
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	43	25	19	50 179
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 576	243	108	728	500	100	2 156 247
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	52	35	16	175 767
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411

TABLES

Fiscal Year Activity

April 1, 1985, to March 31, 1986

TABLE I(A)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1985, TO MARCH 31, 1986
AND
CUMULATIVE MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	708	2 263	70	305	778	2 568
Applications Denied	248	599	20	248	268	847
TOTAL	956	2 862	90	553	1 046	3 415

TABLE I(B)

APPLICATIONS FOR CERTIFICATION

APRIL 1, 1984, TO MARCH 31, 1985
AND
CUMULATIVE MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	General Designations		Regional Designations		Total	
	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative	This Year	Cumulative
Applications Approved	584	1 555	39	235	623	1 790
Applications Denied	146	351	19	228	165	579
TOTAL	730	1 906	58	463	788	2 369

TABLE II(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1985, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures ($)
General Designations	17 186	2 042	1 094	5 300	2 665	5 796	49 966 465
Regional Designations	3 548	827	216	2 069	1 171	1 151	9 691 459
TOTAL	20 734	2 869	1 310	7 369	3 836	6 947	59 657 924

TABLE III(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total Claims Filed	Total Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617
Regional Designations	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870
TOTAL	81 317	10 720	4 678	16 731	8 837	6 947	134 903 487

* In all tables "Claims in Payment" refers to the end of the period displayed. Claims paid under the LAB Program include many that originated under the former Adjustment Assistance Programs.

TABLE II(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

APRIL 1, 1984 TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	13 775	2 324	1 162	2 613	1 406	4 061	35 501 581
Regional Designations	3 592	507	49	694	505	753	6 691 485
TOTAL	17 367	2 831	1 211	3 307	1 911	4 814	42 193 066

TABLE III(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY BY TYPE OF DESIGNATION

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total Claims Filed	Total Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
General Designations	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152
Regional Designations	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411
TOTAL	60 583	7 851	3 368	9 362	5 037	4 814	75 245 563

TABLE IV(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1985-86: APRIL 1, 1985, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New* Claims Filed	New* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	7 388	732	407	4 499	2 224	5 199	45 295 415
Clothing	7 396	924	567				
Footwear	2 211	347	106	801	441	597	4 671 050
Tanning	191	39	14				
TOTAL	17 186	2 042	1 094	5 300	2 665	5 796	49 966 465

TABLE V(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total* Claims Filed	Total* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	20 788	3 164	1 265	10 732	5 312	5 199	105 113 903
Clothing	28 132	3 779	2 301				
Footwear	7 058	871	349	1 278	869	597	9 916 714
Tanning	650	89	32				
TOTAL	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617

* In generally designated industries Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE IV(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1984-85: APRIL 1, 1984, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New* Claims Filed	New* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	5 453	1 176	448	2 411	1 305	3 735	32 596 984
Clothing	6 169	894	599				
Footwear	2 018	244	113	202	101	326	2 904 597
Tanning	135	10	2				
TOTAL	13 775	2 324	1 162	2 613	1 406	4 061	35 501 581

TABLE V(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE GENERALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	Total* Claims Filed	Total* Claims Allowed	Claims* in Payment	Expenditures* ($)
Textiles	13 400	2 432	858	6 233	3 088	3 735	59 818 488
Clothing	20 736	2 855	1 734				
Footwear	4 847	524	243	477	428	326	5 245 664
Tanning	459	50	18				
TOTAL	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152

* In generally designated industries Employment and Immigration Canada provides these figures by combined sector only.

TABLE VI(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY
IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1985-86: APRIL 1, 1985, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	103	2	1	1	4	0	1 769
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	22	9	32	357 349
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	17	4	86	609 235
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	805	412	62	1 016	597	425	3 838 536
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	378	102	2	57	10	11	18 720
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	10	10	74	801 611
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	798	91	7	447	324	178	1 162 381
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	3	2	1	181	30	114	1 356 768
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1	1	0	67	67	44	170 769
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	2	0	2	5	2	7	72 929
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	1	1	2	14 662
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	0	0	0	8	4	18	94 895
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	2	0	2	60	48	85	1 019 655
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	14	115 836
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	3 548	827	216	2 069	1 171	1 151	9 691 459

TABLE VI(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

1984-85: APRIL 1, 1984, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	0	0	0	5	2	36	329 985
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	0	0	0	13	27	112	625 024
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	797	326	28	108	74	125	1 096 247
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	0	0	0	13	10	68	731 869
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	924	90	4	203	103	105	834 537
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	0	0	0	81	60	131	1 433 615
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	68	4	1	44	39	31	108 760
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1	1	0	3	1	6	65 244
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	0	0	0	1	1	1	11 700
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	109	7	1	20	19	19	40 144
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	11	9	2	189	156	100	1 278 760
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	60	2	0	8	10	16	133 830
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	3 592	507	49	694	505	753	6 691 485

TABLE VII(A)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1986

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 526	39	13	7	7	0	3 539
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	68	51	32	744 842
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	428	140	6	174	139	86	1 518 877
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	2 874	878	105	1 257	724	425	4 990 501
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	577	133	3	57	10	11	18 720
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	659	140	34	203	126	74	2 321 914
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	3 705	426	98	1 003	550	178	2 588 611
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	1 822	221	88	592	241	114	3 468 430
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 432	125	43	232	119	44	303 552
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 778	57	32	58	14	7	216 919
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 191	17	9	2	2	2	28 042
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	51	29	18	145 074
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 578	243	110	788	548	85	3 175 902
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	52	35	14	291 603
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870

TABLE VII(B)

YEAR-TO-YEAR COMPARISON OF CUMULATIVE ACTIVITY IN THE REGIONALLY DESIGNATED INDUSTRIES

CUMULATIVE ACTIVITY MAY 1, 1982, TO MARCH 31, 1985

	LARB ACTIVITY			CEIC ACTIVITY			
	Laid-off Employees Certified	Certified Employees Aged 54-65	Certified Employees Aged 47-53	New Claims Filed	New Claims Allowed	Claims in Payment	Expenditures ($)
1. Buchans, Newfoundland Metal Mines	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook, Newfoundland Logging, Wood Products	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City/Wabush, Newfoundland Iron Mining	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques, Newfoundland Water Transport	150	75	2	46	39	36	387 493
5. Glace Bay, Nova Scotia Coal Mines, Fish Products	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney, Nova Scotia Iron and Steel Mills, Water Transport	428	140	6	157	135	112	909 642
7. McAdam, New Brunswick Logging, Veneer and Plywood Mills	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec Asbestos Mining	2 069	466	43	241	127	125	1 151 965
9. Gagnon/Fermont, Québec Iron Mining	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny/L'Islet, Québec Truck Body, Trailer and Major Appliances Manufacturing	659	140	34	193	116	68	1 520 303
11. Murdochville/Grande Vallée, Québec Metal Mines, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier/Sept-Îles/ Schefferville, Québec Iron Mining	2 907	335	91	556	265	105	1 426 230
13. Tracy/Sorel, Québec Shipbuilding	1 819	219	87	411	211	131	2 111 662
14. Brantford, Ontario Iron Foundries, Agricultural Implements Manufacturing	1 431	124	43	165	52	31	132 783
15. Chatham, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 776	57	30	53	12	6	143 990
16. Kitchener/Waterloo, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	1 191	17	9	1	1	1	13 380
17. Sudbury, Ontario Miscellaneous Metal Mines	2 386	30	5	43	25	19	50 179
18. Windsor, Ontario Auto, Auto Parts and Accessories, Truck Body and Trailer Manufacturing	3 576	243	108	728	500	100	2 156 247
19. Logan Lake, British Columbia Logging, Metal Mines and Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni, British Columbia Logging, Wood Products Mills	870	70	40	52	35	16	175 767
22. Salmon Arm, British Columbia Logging, Wood Products Mills	0	0	0	0	0	0	0
	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411

APPENDIX

INDUSTRIES DESIGNATED WITH RESPECT TO A REGION OF CANADA

1. Buchans, Newfoundland:
   Metal Mines

2. Corner Brook, Newfoundland:
   Logging; Pulp and Paper

3. Labrador City/Wabush, Newfoundland:
   Iron Mining; Railway Transport (Iron Ore Related Freight)

4. Port-aux-Basques, Newfoundland:
   Water Transport Industries; Services Incidental to Water Transport

5. Glace Bay, Nova Scotia:
   Coal Mines; Fish Products; Industrial Chemicals

6. Sydney, Nova Scotia:
   Iron and Steel Mills Industries; Metal Rolling, Coating and Extruding Industries; North Sydney: Water Transport Industries; Services Incidental to Water Transport

7. McAdam, New Brunswick:
   Logging Industry; Veneer and Plywood Mills

8. Asbestos/Thetford-Mines, Québec:
   Asbestos Mining

9. Gagnon/Fermont, Québec:
   Iron Mining; Railway Transport (Iron Ore Related Freight)

10. Montmagny/L'Islet, Québec:
    Truck Body and Trailer Manufacturing; Major Appliances Manufacturing

11. Murdochville/Grande Vallée, Québec:
    Metal Mines; Sawmill, Planning Mill and Shingle Mill Products; Pulp and Paper

12. Port-Cartier/Sept-Îles/Schefferville, Québec:
    Logging Industry; Pulp and Paper Industry; Iron Mining (Iron Mining and Iron Pellet Manufacturing); Railway Transport (Iron Ore Related Freight)

13. Tracy/Sorel, Québec:
    Shipbuilding Industry

14. Brantford, Ontario:
    Iron Foundries; Agricultural Implements Manufacturing

15. Chatham, Ontario:
    Auto-related Rubber Products Manufacturing; Auto Fabric Accessories Manufacturing; Motor Vehicle Manufacturing; Auto-related Glass and Glass Products Manufacturing; Truck Body and Trailer Manufacturing

16. Kitchener/Waterloo, Ontario:
    Auto-related Rubber Products Manufacturing; Auto Fabric Accessories Manufacturing; Motor Vehicle Manufacturing; Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing; Auto-related Glass and Glass Products Manufacturing; Truck Body and Trailer Manufacturing

17. Sudbury, Ontario:
Miscellaneous Metal Mines; Smelting and Refining Industries

18. Windsor, Ontario:
Auto-related Rubber Products Manufacturing; Auto Fabric Accessories Manufacturing; Motor Vehicle Manufacturing; Motor Vehicle Parts and Accessories Manufacturing; Auto-related Glass and Glass Products Manufacturing; Truck Body and Trailer Manufacturing

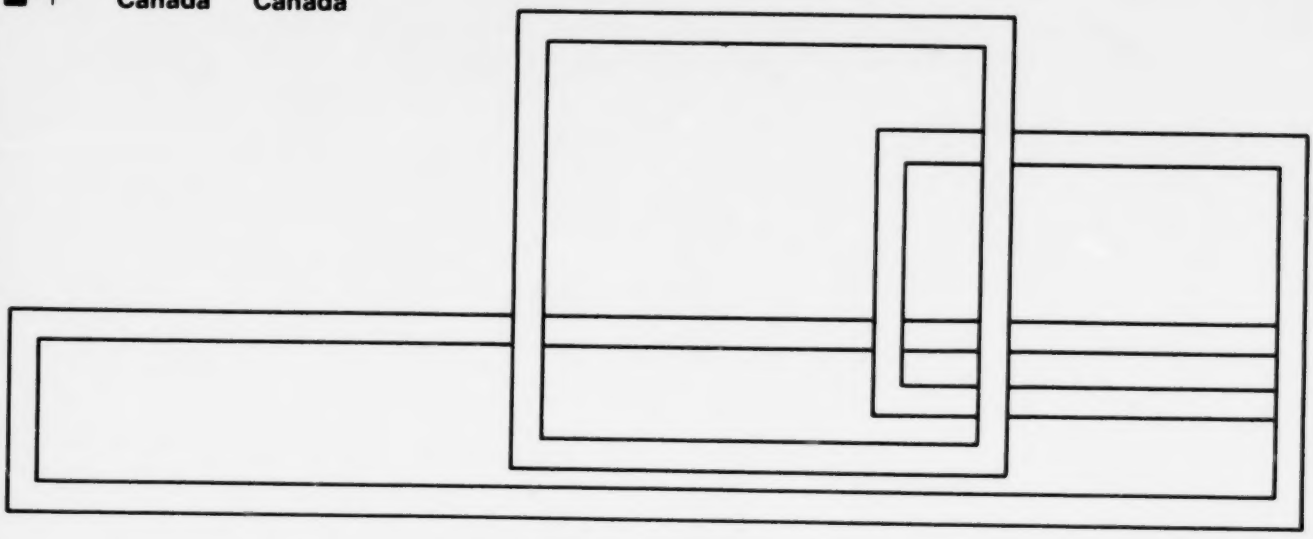
19. Logan Lake, British Columbia:
Logging; Metal Mines; Sawmill, Planing Mill and Shingle Mill Products

20. Nelson, British Columbia:
Logging; Sawmill, Planing and Shingle Mill Products; Veneer and Plywood Industries

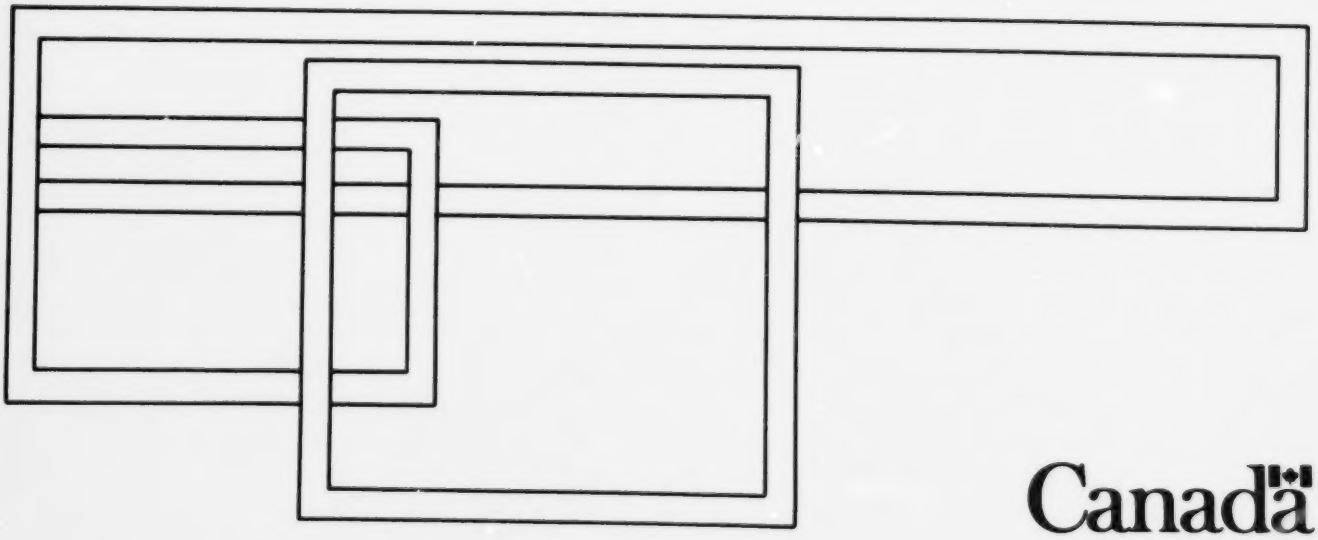
21. Port Alberni, British Columbia:
Logging; Sawmills, Planing Mills and Shingle Mills, Veneer and Plywood Mills; Pulp and Paper Mills

22. Salmon Arm, British Columbia:
Logging; Sawmill, Planing and Shingle Mill Products, Veneer and Plywood Industries

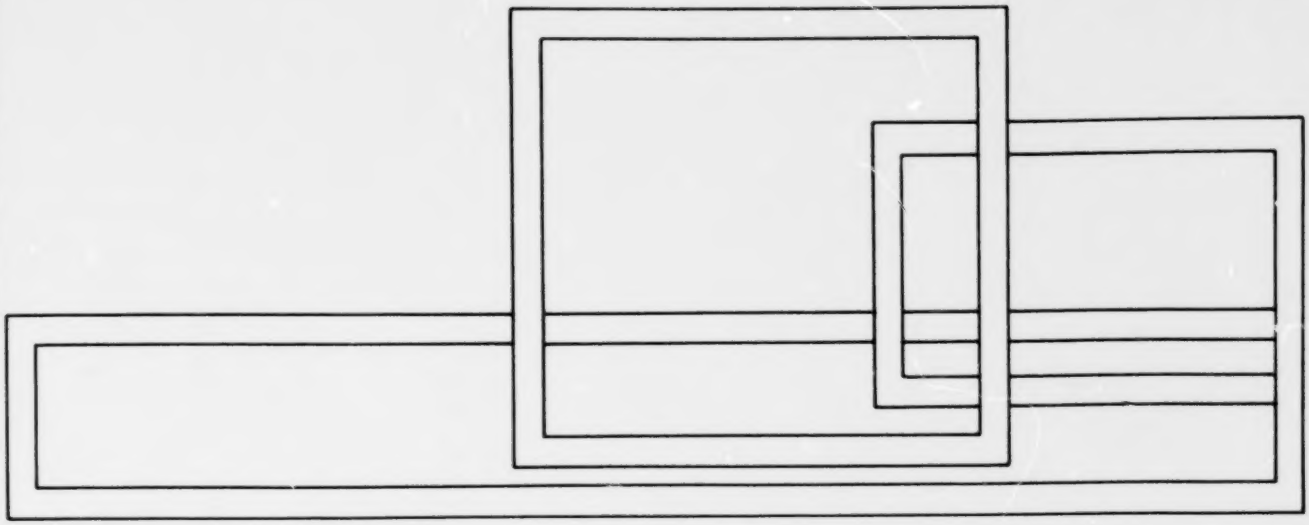
Travail Canada Labour Canada



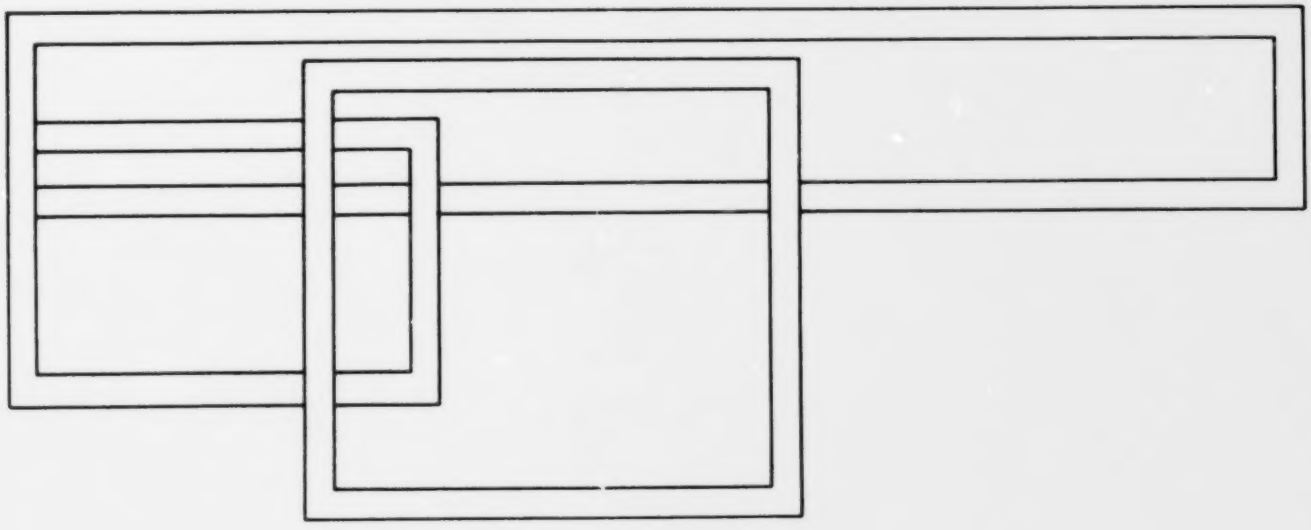
RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1985-1986



Canada



RAPPORT SUR L'APPLICATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS QUATRIÈME TRIMESTRE ET ANNÉE FINANCIÈRE 1985-1986



Publié en vertu de l'autorisation du ministre du Travail,
l'honorable Pierre H. Cadieux,
Gouvernement du Canada

Pour obtenir d'autres exemplaires du présent ouvrage,
veuillez communiquer avec le

Centre de distribution des publications
Travail Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0J2
(819) 994-0543

N° de cat. de Travail Canada : L214-0138/86B

Imprimé au Canada

Conformément à l'article 30 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, j'ai l'honneur de soumettre au Parlement un rapport des activités du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs pour le quatrième trimestre, du 1er janvier au 31 mars 1986, et pour l'exercice financier 1985-1986.

Le Ministre du Travail,
Pierre H. Cadieux

TABLE DES MATIÈRES

Avant-propos 1

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

L'élaboration de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs 3

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs 4

La structure du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 5

La désignation des secteurs d'activité 5

L'application du Programme d'aide à l'adaptation des travailleurs 6

La certification des employés mis à pied 6

Les activités exercées au cours du trimestre et de l'année 6

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs 7

Les activités exercées au cours du trimestre et de l'année 8

Conclusion 8

Renseignements sur les tableaux 8

Tableaux : activité trimestrielle du 1er janvier au 31 mars 1986 11
activité pour l'année financière du 1er avril 1985 au 31 mars 1986 23

Annexe 35

AVANT-PROPOS

Le présent rapport porte sur le champ d'action du programme mis en oeuvre en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs pour le trimestre allant du 1er janvier au 31 mars 1986 et pour l'exercice financier du 1er avril 1985 au 31 mars 1986.

LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, loi prévoyant le versement de prestations aux employés mis à pied, a été promulguée le 1er mai 1982.

Cette loi, qui tombe sous la responsabilité du ministre du Travail, vise à offrir une protection sous forme de maintien du revenu à certains travailleurs âgés licenciés de façon permanente d'industries désignées par le gouvernement fédéral, lesquels n'ont plus le droit de toucher des prestations d'assurance-chômage et se retrouvent sans aucune perspective d'emploi.

Les prestations de dernier recours autorisées par la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont destinées aux personnes mises à pied qui, en raison de leur âge et de leurs qualifications particulières, ne peuvent profiter des programmes de placement de la main-d'oeuvre et qui éprouvent donc des difficultés peu communes à s'adapter à leur situation.

L'ÉLABORATION DE LA LOI SUR LES PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Depuis 1972, Travail Canada s'occupe de la mise en oeuvre d'un programme connu sous le titre de Programme de prestations d'adaptation (PPA). Ce programme avait d'abord été créé afin de verser des prestations aux personnes admissibles qui avaient été mises à pied dans les industries du textile et du vêtement.

Lorsque la politique sur le textile et le vêtement a été élaborée en 1970, on se rendait bien compte que la concurrence des importations en provenance de pays où les salaires sont faibles exercerait des pressions sur ces industries les obligeant à opérer une rationalisation et une modernisation qui auraient pour effet de priver de leur emploi un grand nombre de travailleurs. Le Programme de prestations d'adaptation a été mis en oeuvre afin d'alléger le fardeau des employés âgés auxquels on accordait de moins en moins de protection pendant que la structure des industries était remaniée.

Le Programme de prestations d'adaptation a été étendu aux travailleurs des industries de la chaussure et du tannage en 1978 afin de parer aux conséquences de la restructuration de ces industries résultant de la stratégie relative au secteur des industries de la chaussure et du tannage.

Administré séparément en vertu d'un règlement distinct, le Programme de prestations d'adaptation permettait le versement de prestations aux personnes admissibles âgées de 54 ans et plus et qui avaient travaillé dans cette industrie pendant dix des quinze dernières années précédant leur mise à pied.

Il a fallu réexaminer le programme parce qu'on a constaté que les années 80 seraient une période de redressement industriel pour le Canada, caractérisée par un commerce mondial plus libre et plus concurrentiel, par un accroissement des coûts d'énergie, par une fluctuation des taux de change et par une croissance plus lente de l'économie.

La révision des programmes d'adaptation fédéraux, entreprise en 1978 dans le cadre du programme global de développement économique relié aux effets des négociations commerciales multilatérales, a permis de déceler des lacunes dans les programmes existants destinés aux travailleurs

déplacés en raison de mesures de rationalisation ou de restructuration des entreprises. On a noté, en particulier, que les travailleurs âgés ne présentaient pas les caractéristiques d'instruction, de qualifications et de mobilité qui cadraient avec les programmes d'emploi existants.

Afin de tenir compte des remaniements structurels inhérents aux industries canadiennes et de leurs répercussions sur les collectivités, on a mis au point des mesures spéciales d'adaptation de l'industrie et de la main-d'oeuvre visant à élargir l'éventail des programmes existant au sein de l'industrie et du marché du travail.

Le Programme d'aide à l'adaptation de l'industrie et de la main-d'oeuvre (PAAIM), inauguré en janvier 1981, a été conçu afin d'apporter une aide sociale et économique aux personnes et aux collectivités les plus nécessiteuses. Il met l'accent sur une approche sélective et centralisée afin que sa mise à exécution ne s'adresse qu'aux grandes situations d'adaptation. Composé de trois volets destinés respectivement à l'adaptation des collectivités, de l'industrie et de la main-d'oeuvre, le PAAIM présentait un ensemble coordonné de mesures mises à la disposition de certaines industries ou collectivités désignées. Les mesures d'adaptation de la main-d'oeuvre comprennent des allocations salariales transférables, des projets de placement provisoires, une augmentation des indemnités de mobilité de la main-d'oeuvre, des cours de formation dans les domaines techniques importants, des allocations de formation accrues, ainsi que les dispositions du Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs se rapportant aux employés mis à pied dans les secteurs d'activité désignés en vertu du PAAIM aux fins d'une aide à l'adaptation.

Le gouvernement fédéral a conçu ces programmes afin de faciliter les changements nécessaires à la mise en place d'activités économiques plus efficaces et plus concurrentielles, tout en apportant une aide à ceux et à celles qui seraient le plus touchés par ces changements.

LE PROGRAMME DE PRESTATIONS D'ADAPTATION POUR LES TRAVAILLEURS

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs est un programme de maintien du revenu en dernier ressort. Il vise à répondre aux situations d'adaptation particulièrement difficiles et il est réservé à une population cible de travailleurs âgés pour lesquels les programmes d'emploi se sont révélés plutôt inefficaces dans le passé.

Ce programme vient s'ajouter aux mesures ordinaires et spéciales d'adaptation des travailleurs qui sont déjà offertes; il supplée aux autres programmes d'aide fédéraux en ce sens qu'il permet l'adaptation des personnes pour lesquelles il constitue la seule option.

Les bénéficiaires de prestations d'adaptation sont des travailleurs qui sont dans l'impossibilité de se réadapter en raison de leur âge et de leurs connaissances techniques spécialisées résultant de longs états de service au sein d'une même industrie et qui, de ce fait, sont incapables d'obtenir de l'emploi dans d'autres industries.

Les prestations versées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs s'élèvent à environ 60 p. 100 des gains hebdomadaires assurables moyens, montant qui est généralement établi en fonction des vingt dernières semaines d'emploi précédant la mise à pied. Ces prestations sont entièrement indexées sur l'inflation et sont

versées jusqu'à ce que le bénéficiaire trouve un emploi ou jusqu'à ce qu'il atteigne l'âge de 65 ans.

Le Programme de prestations d'adaptation pour les travailleurs regroupe les anciens programmes de prestation d'aide à l'adaptation et prévoit une aide à l'adaptation qui tient davantage compte des critères d'admissibilité aux prestations des autres programmes d'aide sociale. Ce programme est également plus souple en ce qui a trait aux critères d'admissibilité. Les personnes dont l'âge et les années de service au sein du secteur d'activité donnent un total d'au moins 80 et qui éprouvent de graves difficultés financières sont maintenant admissibles aux prestations d'adaptation pour les travailleurs. Un critère se rapportant aux années de service exige que le travailleur ait accompli au moins 1 000 heures de travail rémunérées au cours de chacune de ces années. De plus, les bénéficiaires sont encouragés à rechercher d'autres sources de revenu en vertu d'une disposition qui prévoit la déduction partielle de certains revenus.

LA STRUCTURE DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Le versement de prestations en vertu de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs est réservé aux personnes qui ont été mises à pied par une entreprise faisant partie d'un secteur d'activité désigné, qui ont obtenu une certification de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et que la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada a jugées admissibles à recevoir des prestations, compte tenu des critères individuels d'admissibilité.

LA DÉSIGNATION DES SECTEURS D'ACTIVITÉ

Un secteur d'activité peut être désigné d'une façon générale ou à l'égard d'une région du Canada.

De façon générale, un secteur d'activité peut être désigné conformément au paragraphe (2) de l'article 3 de la Loi, lorsque ce secteur d'activité au Canada connaît, en général, d'importantes transformations économiques de nature non cyclique à cause soit de la concurrence de l'importation, soit d'une restructuration industrielle y compris les changements technologiques, lesquelles transformations sont mises en oeuvre conformément à des programmes ou à des politiques du gouvernement canadien et provoquent, dans ce secteur d'activité, une baisse considérable de l'emploi.

Les secteurs d'activité qui sont actuellement désignés sont ceux du vêtement et du textile, de la chaussure et du tannage. La désignation générale de ces secteurs, laquelle relevait des anciens programmes d'aide à l'adaptation, s'applique à la période allant du 18 août 1982 au 17 août 1986 et, en vertu de l'article 4 de la Loi, a un effet rétroactif au 1er mai 1978.

On peut désigner un secteur d'activité régional conformément au paragraphe (3) de l'article 3, lorsque l'industrie de la région en question connaît d'importantes transformations économiques et, du même coup, une diminution considérable des emplois dans ce secteur d'activité. On trouvera en annexe une liste complète des secteurs d'activité désignés par région du Canada.

Toutes les industries désignées aux termes de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs l'ont été en vertu d'un décret du gouverneur en conseil.

L'APPLICATION DU PROGRAMME D'AIDE À L'ADAPTATION DES TRAVAILLEURS

Les organismes chargés de l'application de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs sont l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada.

LA CERTIFICATION DES EMPLOYÉS MIS À PIED

L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs, constitué en vertu du paragraphe (1) de l'article 5 de la Loi, certifie que des travailleurs ont le droit de demander des prestations à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada (CEIC).

Les membres de l'Office, nommés par le ministre du Travail le 18 mai 1982, forment un corps tripartite représentant les travailleurs, les entreprises et le gouvernement. Sous la présidence de M. Joseph Morris, ancien président du Congrès du travail du Canada et ancien président du conseil d'administration de l'Organisation internationale du travail (O.I.T.), l'Office se compose des personnes suivantes : M^me^ Gloria Kunka, directrice des relations fédérales-provinciales à Travail Canada, à titre de vice-présidente; M. William Marshall, ancien représentant international des Travailleurs unis de l'automobile; M. Albert Deschamps, ancien directeur des affaires internationales de l'Association des manufacturiers canadiens et membre du Bureau de l'O.I.T.; M. Guy de Merlis, ancien directeur général de la médiation et de la conciliation à Travail Canada. MM. Marshall et Deschamps représentent respectivement les employés et les employeurs auprès de l'Office. Le ministre du Travail apporte son appui à l'Office par l'intermédiaire des fonctionnaires de Travail Canada qui forment le Secrétariat de l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs.

En vertu de l'article 11 de la Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs, l'Office accorde la certification lorsqu'un employé a été mis à pied d'un établissement canadien faisant partie d'un secteur d'activité désigné, que les mises à pied dans cet établissement pendant une période de douze mois comprenant la date de mise à pied de l'employé sont d'au moins 10 p. 100 ou de 50, le nombre le moins élevé étant retenu, et que la mise à pied est la conséquence de transformations économiques qui ont motivé la désignation de l'entreprise.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DU TRIMESTRE ET DE L'ANNÉE

Au cours de l'année financière 1985-1986, l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a étudié 1 046 demandes de certification. L'Office a agréé 778 demandes et en a rejeté 268. Les demandes rejetées l'ont été parce que les mises à pied n'avaient pas eu lieu dans un secteur d'activité désigné, qu'elles s'étaient produites en dehors des dates de mise en vigueur de la désignation du secteur d'activité, que les mises à pied ne représentaient pas au moins 10 p. 100 ou 50 employés de la main-d'oeuvre de l'établissement, ou que l'employé n'avait pas été mis à pied ou avait été mis à pied temporairement et rappelé au travail.

Entre le 1er avril 1985 et le 31 mars 1986, 20 734 certifications ont été accordées à des employés mis à pied. Parmi ceux-ci, 2 869 étaient âgés de 54 ans et plus et 1 310 avaient entre 47 et 53 ans au moment de leur mise à pied. L'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs a fixé à 47 ans l'âge minimal d'admissibilité au programme. De plus, une personne mise à pied à cet âge doit rendre compte de trente-trois années de service afin de pouvoir toucher des prestations (47 plus 33 font 80) et devrait avoir travaillé de façon continue depuis l'âge de 14 ans. Au total, 17 186 personnes ont été certifiées après avoir été mises à pied d'établissements faisant partie de désignations générales; 2 042 avaient 54 ans et plus et 1 094 avaient entre 47 et 53 ans. La certification a aussi été accordée à 3 548 employés mis à pied d'établissements faisant partie de secteurs d'activité désignés à l'égard d'une région et parmi ceux-ci, 827 étaient âgés de 54 ans et plus et 216 avaient entre 47 et 53 ans.

L'ÉVALUATION DE L'ADMISSIBILITÉ DES TRAVAILLEURS

L'évaluation de l'admissibilité des travailleurs aux prestations prévues par la Loi et le versement de ces prestations ont été confiés à la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada, par l'intermédiaire des centres d'emploi locaux.

Pour avoir droit aux prestations, un travailleur doit satisfaire aux critères d'admissibilité suivants :

1) avoir au moins 54 ans (mais pas plus de 65) au moment où la mise à pied prend effet;

2) être citoyen canadien ou résident permanent du Canada;

3) avoir occupé un emploi dans le ou les secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale pendant au moins dix des quinze années précédant la mise à pied et avoir été rémunéré pour au moins 1 000 heures de travail pour chacune de ces années;

4) avoir demandé et touché toutes les prestations d'assurance-chômage auxquelles il avait droit;

5) n'avoir présentement aucun emploi en vue ou avoir accepté un emploi où ses gains sont moindres que ses gains hebdomadaires assurables moyens avant la mise à pied.

Dans les cas de difficultés financières, des prestations peuvent être versées aux travailleurs dont l'âge plus les années de service passées dans un ou des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation générale donne un total de 80 ou plus, et qui ont été rémunérés pour au moins 1 000 heures de travail pour chacune de ces années.

Outre qu'il établit l'admissibilité au programme, le Centre d'emploi du Canada examine le cas du prestataire au moins tous les six mois afin de déterminer s'il a ou non un emploi en vue. Cet examen semestriel des possibilités d'emploi de chaque prestataire permet de faire en sorte que les prestations versées en vertu du programme restent une mesure de soutien du revenu de dernier recours.

Le versement des prestations d'aide à l'adaptation des travailleurs commence lorsque les prestations d'assurance-chômage sont épuisées ou à partir du moment où l'employé présente une demande de certification, la date qui survient la dernière étant retenue.

LES ACTIVITÉS EXERCÉES AU COURS DU TRIMESTRE ET DE L'ANNÉE

Au cours du trimestre allant du 1er janvier au 31 mars 1986, les dépenses effectuées dans le cadre du programme se sont élevées à 15 411 599 $, dont la plus grande partie (11 455 352 $) a été versée aux travailleurs mis à pied dans les secteurs du vêtement et du textile. On a versé un total de 1 285 572 $ à des employés mis à pied dans les secteurs de la chaussure et du tannage, alors que les travailleurs mis à pied dans des secteurs d'activité désignés à l'échelle régionale ont reçu un montant total de 2 670 675 $. Ces chiffres représentent une hausse soutenue au cours des derniers trimestres. Cette hausse est probablement due au fait qu'un nombre plus élevé de travailleurs qualifiés ne sont plus admissibles aux prestations d'assurance-chômage, condition préalable au versement des prestations du programme PAT.

Au 31 mars 1986, il y avait 597 requérants des secteurs de la chaussure et du tannage, 5 199 des secteurs du textile et du vêtement et 1 151 des secteurs d'activité faisant l'objet d'une désignation régionale. En consultant les tableaux inclus au présent rapport, on pourra facilement faire des comparaisons avec la même période l'an dernier.

Les tableaux II à VII donnent des détails complets sur les réclamations et les dépenses. Il convient de faire observer que le nombre des " réclamations présentées " n'est pas égal à celui des " réclamations acceptées ". Cette différence s'explique par le fait qu'une partie des réclamations qui ont été acceptées se trouve parmi celles qui ont été présentées lors du trimestre précédent. Quant aux retards, ils proviennent de ce que les requérants présentent souvent leurs demandes avant que leurs prestations d'assurance-chômage ne soient épuisées, et du temps qu'il faut mettre pour vérifier l'âge et les années de service des requérants.

CONCLUSION

Les difficultés d'adaptation auxquelles fait actuellement face le secteur industriel canadien entraînent la réaffectation des ressources économiques au détriment des activités de fabrication traditionnelle et au profit de secteurs ayant de plus grandes possibilités de croissance. Les mesures de modernisation et de rationalisation industrielles destinées à maintenir la compétitivité amènent une diminution du nombre d'emplois ou une modification des compétences requises, ce qui entraîne des conséquences pour les travailleurs des secteurs touchés. La Loi sur les prestations d'adaptation pour les travailleurs a pour objectif de faciliter l'adaptation des travailleurs âgés qui, en raison de leurs compétences particulières et de leur formation scolaire, sont les moins aptes à se recycler. Les occasions d'emploi pour ces travailleurs sont nécessairement restreintes, en particulier dans les petites villes où il n'existe qu'un seul établissement industriel.

Les nombreuses activités entreprises en vertu de la loi indiquent que le programme continue de jouer un rôle important dans le cadre des mesures d'aide à l'adaptation adoptées par le gouvernement fédéral.

RENSEIGNEMENTS SUR LES TABLEAUX

Les tableaux sont présentés en deux parties : la première témoigne des activités au cours du quatrième trimestre (janvier à mars) de l'exercice 1985-1986, alors que la deuxième illustre les activités pour

l'exercice financier 1985-1986 tout entier.

Les tableaux II, IV et VI permettent au lecteur de comparer l'activité de 1985-1986 à celle enregistrée au cours de la même période en 1984-1985. Les tableaux III, V et VII permettent de comparer l'effet cumulatif du programme depuis ses débuts (le 1er mai 1982) jusqu'à la fin du trimestre examiné ou de l'année budgétaire. Le tableau I remplit une fonction comparative et cumulative.

Les tableaux sont présentés en regard. Pour profiter de l'information fournie, il faut pouvoir lire en même temps les parties " A " et " B " de chaque tableau. Dans tous les cas, les tableaux A se rapportent à l'exercice courant, tandis que les tableaux B se rapportent à la même période de l'exercice précédent. A et B mis ensemble forment un tableau.

Par exemple, à l'examen du tableau II, le lecteur peut voir que, dans le tableau II(A), les dépenses effectuées au cours du quatrième trimestre de 1985-1986 se chiffraient à 15 411 599 $, comparativement à 11 977 950 $ au cours de la même période en 1984-1985 comme l'illustre le tableau II(B). Comme le lecteur le constatera rapidement, il y a une augmentation d'environ 3,5 millions de dollars dans les dépenses trimestrielles.

De la même façon, la lecture du tableau III(B) révèle que les dépenses cumulatives au titre du programme depuis le début jusqu'au 31 mars 1985 ont été de 75 245 563 $, tandis que le tableau III(A) indique que celles effectuées depuis le début jusqu'au 31 mars 1986 étaient de 134 903 487 $, d'où nous pouvons facilement déduire que les dépenses effectuées pendant l'exercice financier ont été de l'ordre de 59 millions de dollars.

Les tableaux présentent en regard les activités menées par l'Office d'aide à l'adaptation des travailleurs et celles de la Commission de l'emploi et de l'immigration du Canada. La raison pour laquelle les chiffres sont ainsi présentés tient à ce que les données déclarées par la CEIC ont tendance à refléter les résultats finals du programme, tandis que celles de l'OAAT auront des effets plus tard. Nous pensons que le lecteur sera mieux informé s'il dispose immédiatement des deux types de données et qu'il sera ainsi plus en mesure de prévoir les tendances futures.

TABLEAUX

Activité trimestrielle

du 1er janvier au 31 mars 1986

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1986
ET
DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	160	2 263	24	305	184	2 568
Demandes rejetées	63	599	2	248	65	847
TOTAL	223	2 862	26	553	249	3 415

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er JANVIER AU 31 MARS 1985
ET
DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	165	1 555	18	235	183	1 790
Demandes rejetées	36	351	6	228	42	579
TOTAL	201	1 906	24	463	225	2 369

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (1er JANVIER AU 31 MARS 1986)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	2 763	383	188	1 310	813	5 796	12 740 924
Désignations régionales	2 232	566	195	837	588	1 151	2 670-675
TOTAL	4 995	969	383	2 147	1 401	6 947	15 411 599

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées	Total des réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617
Désignations régionales	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870
TOTAL	81 317	10 720	4 678	16 731	8 837	6 947	134 903 487

* DANS TOUS LES TABLEAUX, les " réclamations en voie de paiement " se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations payées dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ TRIMESTRIELLE (1er JANVIER AU 31 MARS 1985)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	3 803	758	187	700	325	4 061	10 093 129
Désignations régionales	2 615	175	17	278	120	753	1 884 821
TOTAL	6 418	933	204	978	445	4 814	11 977 950

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées	Total des réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152
Désignations régionales	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411
TOTAL	60 583	7 851	3 368	9 362	5 037	4 814	75 245 563

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1985-1986 : 1er JANVIER AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées*	Nouvelles réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	683	134	61	1 113	668	5 199	11 455 352
Vêtement	1 501	164	92				
Chaussure	579	85	35	197	145	597	1 285 572
Tannage	0	0	0				
TOTAL	2 763	383	188	1 310	813	5 796	12 740 924

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées*	Total des réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	20 788	3 164	1 265	10 732	5 312	5 199	105 133 903
Vêtement	28 132	3 779	2 301				
Chaussure	7 058	871	349	1 278	869	597	9 916 714
Tannage	650	89	32				
TOTAL	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617

* Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU TROISIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1984-1985 : 1er JANVIER AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées*	Nouvelles réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	1 454	398	123	631	290	3 735	9 212 768
Vêtement	1 621	267	176				
Chaussure	665	88	46	69	35	326	880 361
Tannage	63	5	1				
TOTAL	3 803	758	187	700	325	4 061	10 093 129

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées*	Total des réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	13 400	2 432	858	6 233	3 088	3 735	59 818 488
Vêtement	20 736	2 855	1 734				
Chaussure	4 847	524	243	477	428	326	5 245 664
Tannage	459	50	18				
TOTAL	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152

* Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1985-1986 : 1er JANVIER AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	0	0	0	0	0	0	0
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	12	5	32	86 249
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	1	86	143 393
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	716	360	52	331	278	425	1 187 073
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	0	0	0	13	4	11	13 012
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	1	1	74	151 574
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	59	9	3	215	173	178	428 853
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	36	19	114	233 072
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	0	0	0	24	24	44	43 329
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	0	1	7	17 609
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	0	0	2	3 744
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	4	2	18	20 946
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1	0	1	24	19	85	257 208
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	14	28 269
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	2 232	586	195	837	588	1 151	2 670 675

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DU QUATRIÈME TRIMESTRE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1984-1985 : 1ER JANVIER AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ PAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied avant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans avant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans avant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 423	37	12	[illegible]	1	3	1 770
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	5	0	36	109 662
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	0	3	112	166 859
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	68	10	0	24	6	135	166 512
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	1	2	98	145 453
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	924	90	[illegible]	208	33	105	221 932
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	60	24	134	127 784
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	0	0	0	2	1	51	40 742
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1	1	0	2	0	6	15 743
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	0	0	1	5 435
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	6	5	14	19 206
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	15	11	100	279 220
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	[illegible]	[illegible]	16	35 835
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	2 615	175	17	278	120	753	1 884 821

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1ER MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 526	39	13	7	7	0	3 539
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	68	51	32	744 842
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	428	140	6	174	139	86	1 518 877
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	2 874	878	105	1 257	724	425	4 990 501
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	577	133	3	57	10	11	18 720
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	659	140	34	203	126	74	2 321 914
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 705	426	98	1 003	550	178	2 588 611
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 822	221	88	592	241	114	3 468 430
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	1 432	125	43	232	119	44	303 552
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 778	57	32	58	14	7	216 919
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 191	17	9	2	2	2	28 042
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	51	29	18	145 074
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	3 578	243	110	788	548	85	3 175 902
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	52	35	14	291 603
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ PAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	46	39	36	387 493
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	428	140	6	157	135	112	909 642
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	2 069	466	43	241	127	125	1 151 965
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	659	140	34	191	116	98	1 320 303
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	2 907	335	91	556	265	105	1 426 230
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 819	219	87	411	211	131	2 141 662
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	1 431	124	43	165	52	31	132 783
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 776	57	30	51	12	6	143 840
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 191	17	9	1	1	1	13 380
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	43	23	19	50 174
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	3 576	243	108	728	500	190	2 156 247
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	52	35	16	175 767
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411

TABLEAUX

Activité pour l'année financière

du 1er avril 1985 au 31 mars 1986

TABLEAU I(A)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1985 AU 31 MARS 1986
ET
DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	708	2 263	70	305	778	2 568
Demandes rejetées	248	599	20	248	268	847
TOTAL	956	2 862	90	553	1 046	3 415

TABLEAU I(B)

DEMANDES DE CERTIFICATION

DU 1er AVRIL 1984 AU 31 MARS 1985
ET
DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	Désignations générales		Désignations régionales		Total	
	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif	Ce trimestre	Total cumulatif
Demandes approuvées	584	1 555	39	235	623	1 790
Demandes rejetées	146	351	19	228	165	579
TOTAL	730	1 906	58	463	788	2 369

TABLEAU II(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (1er AVRIL 1985 AU 31 MARS 1986)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	17 186	2 042	1 094	5 300	2 665	5 796	49 966 465
Désignations régionales	3 548	827	216	2 069	1 171	1 151	9 691 459
TOTAL	20 734	2 869	1 310	7 369	3 836	6 947	59 657 924

TABLEAU III(A)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées	Total des réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617
Désignations régionales	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870
TOTAL	81 317	10 720	4 678	16 731	8 837	6 947	134 903 487

* DANS TOUS LES TABLEAUX, les " réclamations en voie de paiement " se rapportent à la fin de la période illustrée. Il convient de noter que les réclamations payées dans le cadre du programme PAT en comprennent beaucoup qui ont été formulées dans le cadre des anciens programmes d'aide à l'adaptation.

TABLEAU II(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE (1ER AVRIL 1984 AU 31 MARS 1985)

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	13 775	2 324	1 162	2 613	1 406	4 061	35 501 581
Désignations régionales	3 592	507	49	696	505	753	6 691 485
TOTAL	17 367	2 831	1 211	3 307	1 911	4 814	42 193 066

TABLEAU III(B)

COMPARAISON DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE PAR ANNÉE ET PAR GENRE DE DÉSIGNATION

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1ER MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées	Total des réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
Désignations générales	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152
Désignations régionales	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411
TOTAL	60 583	7 851	3 368	9 362	5 037	4 814	75 245 563

TABLEAU IV(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE
1985-1986 : 1er AVRIL 1985 AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées*	Nouvelles réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	7 388	732	407	4 499	2 224	5 199	45 295 415
Vêtement	7 396	924	567				
Chaussure	2 211	347	106	801	441	597	4 671 050
Tannage	191	39	14				
TOTAL	17 186	2 042	1 094	5 300	2 665	5 796	49 966 465

TABLEAU V(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées*	Total des réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	20 788	3 164	1 265	10 732	5 312	5 199	105 113 903
Vêtement	28 132	3 779	2 301				
Chaussure	7 058	871	349	1 278	869	597	9 916 714
Tannage	650	89	32				
TOTAL	56 628	7 903	3 947	12 010	6 181	5 796	115 030 617

* Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU IV(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

1984-1985 : 1er AVRIL 1984 AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées*	Nouvelles réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	5 453	1 176	448	2 411	1 305	3 735	32 596 984
Vêtement	6 169	894	599				
Chaussure	2 018	244	113	202	101	326	2 904 597
Tannage	135	10	2				
TOTAL	13 775	2 324	1 162	2 613	1 406	4 061	35 501 581

TABLEAU V(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION GÉNÉRALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Total des réclamations présentées*	Total des réclamations acceptées*	Réclamations en voie de paiement*	Dépenses (en dollars)*
Textile	13 400	2 432	858	6 233	3 088	3 735	59 818 488
Vêtement	20 736	2 855	1 734				
Chaussure	4 847	524	243	477	428	326	5 245 664
Tannage	459	50	18				
TOTAL	39 442	5 861	2 853	6 710	3 516	4 061	65 064 152

* Dans les secteurs d'activité visés par une désignation générale, Emploi et Immigration Canada fournit les chiffres par secteur combiné seulement.

TABLEAU VI(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1985-1986 : 1er AVRIL 1985 AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	103	2	1	1	4	0	1 769
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	22	9	32	357 349
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	17	4	86	609 235
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	805	412	62	1 016	597	425	3 838 536
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	378	102	2	57	10	11	18 720
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	10	10	74	801 611
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	798	91	7	447	324	178	1 162 381
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	3	2	1	181	30	114	1 356 768
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	1	1	0	67	67	44	170 769
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	2	0	2	5	2	7	72 929
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	1	1	2	14 662
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	0	0	0	8	4	18	94 895
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	2	0	2	60	48	85	1 019 655
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	14	115 336
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	3 548	827	216	2 069	1 171	1 151	9 691 459

TABLEAU VI(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

1984-1985 : 1er AVRIL 1984 AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	0	0	0	5	2	36	329 985
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	0	0	0	13	27	112	625 024
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	0	0	0	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	797	326	38	108	74	125	1 096 247
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	0	0	0	13	10	68	731 869
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	924	90	4	203	133	105	834 537
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	0	0	0	81	60	131	1 433 615
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	68	4	1	44	49	31	108 760
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1	1	0	2	1	6	65 244
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	0	0	0	1	1	1	11 700
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	109	7	1	20	19	19	40 144
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	11	9	2	189	156	100	1 278 760
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	60	2	0	8	10	16	133 830
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	3 592	507	49	694	505	753	6 691 485

TABLEAU VII(A)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1986

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	317	100	47	107	61	61	56 344
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 526	39	13	7	7	0	3 539
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	68	51	32	744 842
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	428	140	6	174	139	86	1 518 877
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	2 874	878	105	1 257	724	425	4 990 501
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	577	133	3	57	10	11	18 720
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	659	140	34	203	126	74	2 321 914
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	1 139	117	92	70	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	3 705	426	98	1 003	550	178	2 588 611
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 822	221	88	592	241	114	3 468 430
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	1 432	125	43	232	119	44	303 552
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 778	57	32	58	14	7	216 919
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 191	17	9	2	2	2	28 042
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	51	29	18	145 074
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	3 578	243	110	788	548	85	3 175 902
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	52	35	14	291 603
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	24 689	2 817	731	4 721	2 656	1 151	19 872 870

TABLEAU VII(B)

COMPARAISON, PAR ANNÉE, DE L'ACTIVITÉ CUMULATIVE DANS LES SECTEURS VISÉS PAR UNE DÉSIGNATION RÉGIONALE

ACTIVITÉ DEPUIS LE 1er MAI 1982 JUSQU'AU 31 MARS 1985

	ACTIVITÉ OAAT			ACTIVITÉ CEIC			
	Employés mis à pied ayant obtenu une certification	Employés âgés de 54 à 65 ans ayant obtenu une certification	Employés âgés de 47 à 53 ans ayant obtenu une certification	Nouvelles réclamations présentées	Nouvelles réclamations acceptées	Réclamations en voie de paiement	Dépenses (en dollars)
1. Buchans (Terre-Neuve) Mines de métaux	0	0	0	0	0	0	0
2. Corner Brook (Terre-Neuve) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) Mines de fer	1 423	37	12	6	3	3	1 770
4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) Transport par bateau	150	75	2	46	39	36	387 493
5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse) Mines de charbon, transformation du poisson	0	0	0	0	0	0	0
6. Sydney (Nouvelle-Écosse) Usines sidérurgiques et aciéries, transport par bateau	428	140	9	157	135	112	909 642
7. McAdam (Nouveau-Brunswick) Exploitation forestière, fabricants de placage et de contre-plaqué	257	6	4	0	0	0	0
8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) Mines d'amiante	2 069	466	43	241	227	125	1 452 965
9. Gagnon - Fermont (Québec) Mines de fer	199	31	1	0	0	0	0
10. Montmagny - L'Islet (Québec) Fabricants de carrosseries de camion et de remorque, et de gros appareils	659	140	34	193	116	68	1 523 303
11. Murdochville - Grande Vallée (Québec) Mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) Mines de fer	2 907	135	91	556	261	135	1 426 230
13. Tracy - Sorel (Québec) Construction navale	1 819	279	87	411	211	131	2 111 662
14. Brantford (Ontario) Fonderies de fer, fabricants d'instruments aratoires	1 431	124	43	165	72	31	132 783
15. Chatham (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 776	57	30	53	13	6	143 990
16. Kitchener - Waterloo (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	1 191	17	9	1	1	1	13 480
17. Sudbury (Ontario) Mines métalliques diverses	2 386	30	5	43	25	19	50 179
18. Windsor (Ontario) Fabricants de véhicules automobiles, de pièces et d'accessoires d'automobile, de carrosseries de camion et de remorque	3 576	243	108	728	500	190	2 156 247
19. Logan Lake (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
20. Nelson (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
21. Port Alberni (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	870	70	40	52	35	16	175 787
22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) Exploitation forestière, produits ligneux	0	0	0	0	0	0	0
	21 141	1 990	515	2 652	1 521	753	10 181 411

ANNEXE

SECTEURS D'ACTIVITÉ DÉSIGNÉS À L'ÉGARD D'UNE RÉGION DU CANADA

1. Buchans (Terre-Neuve)
   Mines de métaux

2. Corner Brook (Terre-Neuve)
   Exploitation forestière, produits ligneux

3. Labrador City - Wabush (Terre-Neuve) :
   Mines de fer; transport ferroviaire (transport du minerai de fer).

4. Port-aux-Basques (Terre-Neuve) :
   Transport par bateau et services connexes.

5. Glace Bay (Nouvelle-Écosse)
   Mines de charbon, transformation du poisson

6. Sydney (Nouvelle-Écosse) :
   Usines sidérurgiques et aciéries; revêtement et extrusion des métaux.
   North Sydney : transport par bateau et services connexes.

7. McAdam (Nouveau-Brunswick) :
   Exploitation forestière; fabricants de placage et de contre-plaqué.

8. Asbestos - Thetford-Mines (Québec) :
   Mines d'amiante.

9. Gagnon - Fermont (Québec) :
   Mines de fer; transport ferroviaire (transport du minerai de fer).

10. Montmagny - L'Islet (Québec) :
    Fabricants de carrosseries de camion et de remorque; fabricants de gros appareils.

11. Murdochville - Grande Vallée (Québec)
    Mines de métaux, produits ligneux

12. Port-Cartier - Sept-Îles - Schefferville (Québec) :
    Exploitation forestière; industrie des pâtes et papiers; mines de fer (mines de fer et pelletisation du minerai de fer); transport ferroviaire (transports du minerai de fer).

13. Tracy - Sorel (Québec) :
    Construction navale.

14. Brantford (Ontario) :
    Fonderies de fer; fabricants d'instruments aratoires.

15. Chatham (Ontario) :
    Fabricants de produits de caoutchouc pour automobile, fabricants d'accessoires en tissu pour automobile; fabricants de pièces et d'accessoires d'automobile; fabricants de verre et d'articles en verre pour automobile; fabricants de carrosseries de camion et de remorque.

16. Kitchener - Waterloo (Ontario) :
    Fabricants de produits de caoutchouc pour automobile, fabricants d'accessoires en tissu pour automobile; fabricants de pièces et d'accessoires d'automobile; fabricants de verre et d'articles en verre pour automobile; fabricants de carrosseries de camion et de remorque.

SECTEURS D'ACTIVITÉ DÉSIGNÉS À L'ÉGARD D'UNE REGION DU CANADA

17. Sudbury (Ontario) :
Mines métalliques diverses; fonte et affinage.

18. Windsor (Ontario) :
Fabricants de produits de caoutchouc pour automobile; fabricants d'accessoires en tissu pour automobile; fabricants de véhicules automobiles; fabricants de pièces et d'accessoires d'automobile; fabricant de verre et d'articles en verre pour automobile; fabricants de carrosseries de camion et de remorque.

19. Logan Lake (Colombie-Britannique)
Exploitation forestière, mines de métaux, produits ligneux

20. Nelson (Colombie-Britannique)
Exploitation forestière, produits ligneux

21. Port Alberni (Colombie-Britannique) :
Exploitation forestière; ateliers de rabotage et usines de bardeaux; fabricants de placage et de contre-plaqué; usines de pâtes et papiers.

22. Salmon Arm (Colombie-Britannique) :
Exploitation forestière, produits ligneux